

Zeitschrift: Die Berner Woche
Band: 32 (1942)
Heft: 7

Rubrik: Chronik die Berner Woche

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Chronik der Berner Woche

BERNERLAND

2. Februar. Die vorläufigen Ergebnisse der **eidgenössischen Volkszählung** vom 1. Dezember 1941 beziffern die **Einwohnerschaft des Kantons Bern** mit 726 263 Personen. Bern ist der grösste Kanton. An zweiter Stelle steht Zürich mit 671 714 Einwohnern.
- In **Rüderswil** verstarb der **älteste Gemeindebürger** und Grenzbesetzungsveteran des deutsch-französischen Krieges, **Christian Berger**, im Alter von 93 Jahren.
 - Die Bergwerksgesellschaft, welche die Kohlengrube bei Erlenbach ausbeutet, stellt ein Gesuch für **Kohlen-schürfung** auch im Gebiet der **Heimkuh-Allmend Diemtigen**.
3. Die **Bolau**, die zwischen **Oberried** und **Ebligen** nieder-ging, schwemmte eine gewaltige Menge **Holz** aller Grössen in den See, das nun über den ganzen See bis nach Brienz hinauf schwimmt.
- In **Moutier** **brennt** das **Haus** des Landwirtes Eidam vollständig nieder. Die Futter- und Streuvorräte werden ein Raub der Flammen.
 - Nach der eidgenössischen Volkszählung weist die Ge-meinde **Mont-Tramelan** (Bergtramligen) nur noch einen Fünftel französisch sprechende Einwohner auf; aus diesem Grund wird die **deutsche Sprache als Amts-sprache** erklärt.
 - Der **Liederkranz Helvetia Thun** begeht sein **50jähriges Jubiläum**.
 - Der Gemeinderat von **Thun** fasst den einstimmigen Beschluss, die **Thunerhofbesitzung** mit den Hotels **Thunerhof**, **Bellevue** und **Du Parc** für die Stadt Thun zu erwerben.
 - **Thun** erhält eine **neue Gewerbeschule** und einen **Friedhof in Goldiwil**.
 - Um die Frage des **Beitrages der Sekundarschulen** auf dem Gebiete der **körperlichen Ertüchtigung** zu disku-tieren, veranstaltet das Sekundarschulinspektorat Fach-konferenzen für den Turnunterricht in Spiez, Bern, Burgdorf und Biel.
 - In **Blumenstein** werden auf einer Hühnerfarm von **Füchsen** 22 Hühner getötet und geraubt. Im nahen Berg-wald werden mehrere junge Rehe von Füchsen zerrissen.
 - Der Synodalrat des **Kantons Bern** gibt den Gemeinden bekannt, dass die Lutherbibel in kurzem nicht mehr erhältlich ist. Die Berner Kirche wird daher immer mehr von der **Zürcher Bibel** Gebrauch machen.
4. Die **Thuner Schulen** führen wegen Kohlenmangel **Heiz-ferien** vom 4. bis 13. Februar durch Schliessen der Schulen ein.
- **Lawinen** gehen allorts nieder. Im **Kandertal** reisst in der Nähe des Heustrich-Bades eine vom **Niesen** nieder-gegangene Lawine zwei Hektaren Wald mit sich. — In der Gegend von **Kandergrund** stürzen mehrere Lawinen von den Hängen des Mittagorns zu Tale. Ein 26jähriger **Arbeiter** wird **verschüttet**. — Eine am Ostabhang des Niesens sich loslösende Lawine reisst rund 100 Kubikmeter Wald um. — An der **Lenk** reisst eine Staublawine vier Scheunen weg und tötet mehrere Stück Vieh.
 - In **Gsteig** hüllt eine Lawine das ganze Innergsteig vom Karrhorn bis zum Sanetschfall in kalte Wolken. Bei der Grundbrücke deckt eine Lawine die Staatsstrasse auf 100 m zu.
 - In **Sumiswald** muss infolge Einschränkung des Strom-verbrauches der **Gottesdienst** ins Schulhaus verlegt werden.

- Auf dem **Hasleberg** muss infolge der grossen Schneefälle statt des Postautoverkehrs eine **Pferdepost** eingesetzt werden.
- Im Zusammenhang mit der **Metallspende** spendet als erster Verein der Arbeiter-Sängerbund Biel-Mett die Hälfte des Inhalts seines **Becherschranks** der Sammlung.
- In **Spiez** tritt eine **Rationalisierung der Milchverteilung** in Kraft.
- Die **Lawinenschäden** am **Brienzersee** sind ganz bedeutend. Infolge Verlustes von Bergwaldarealen erhöht sich die Lawinengefahr.
- In **Täuffelen** wird im Anschluss an einen Samariterkurs ein **Samariterverein des Oberamtes Nidau** gegründet.
- Im Fenster 3 bei den **Oberhasli-Kraftwerkbauten** kommen durch eine zu früh losgegangene Sprengung **zwei Arbeiter ums Leben**.
- Das endgültige Ergebnis der **kantonalen Volksabstim-mung** betreffend Gesetz über die Erhebung einer **kantonalen Wehrsteuer** weist 65 148 Ja und 46 299 Nein auf.
- Die **Buntmetallsammlung** ergab in den Städten **Bern, Thun** und **Biel** Rekordleistungen. Bern brachte rund 100 Tonnen, Thun 15 Tonnen Buntmetalle und 30 Tonnen Alteisen, und Biel 12 Tonnen Buntmetall zusammen.
- In **Bönigen** geht an der Nordseite des Laucherhorns die **Henschlawine** mit einer noch nie gesehenen Heftigkeit nieder und fegt den Wald strichweise weg.
- Bei den **Oberhasli-Kraftwerken** stürzen auf dem Heimweg die beiden Brüder Röthlisberger von Langnau **über einen Felsen hinaus**. Der 23jährige Robert Röthlisberger findet dabei den Tod.
- Der Skiklub **Kirchberg** veranstaltet ein Jugend-Ski-rennen.
- In **Zweismimmen** wird das **Gymeler-Rennen** durchgeführt.
- Der Skiklub **Aeschi** veranstaltet das zur Tradition ge-wordene **Allmend-Abfahrtsrennen**.
- Zur Einsparung von Brennmaterial erhalten die Schul-kinder von **Wasen** zehn Tage **Sportferien**.

STADT BERN

1. Februar. Die fortschreitende Einschränkung des Motor-fahrzeugverkehrs wirkte sich im Jahr 1941 in einem **starken Rückgang der Strassenverkehrsunfälle** aus. Die Zahl der Unfälle sank von 638 im Jahr 1940 auf 404 im Jahr 1941.
2. Die **Gesellschaft selbständig praktizierender Architekten** begeht ihr 25jähriges Jubiläum.
- In einem Atelier der Firma Helve AG. in der Spital-ackerstrasse ereignet sich eine **Explosion mit nach-folgendem Brand** infolge Ausfliessens einer Aetzflasche. Eine Frau und der Betriebsleiter werden verletzt.
3. Seit den neunziger Jahren wurde in Bern kein so **kalter Januar** verzeichnet wie der Januar 1942. Während des ganzen Monats lag eine Schneedecke.
4. Die Stadt Bern lässt gemeinsam mit Industriellen ein Waldareal von 25—30 Jucharten in **Kiesen** und **Utzig** roden zwecks Anbau von Kartoffeln, unter Aufsicht der Gemeinde-Ackerbaustelle Bern.
5. Die Städtische Strassenbahn sieht sich gezwungen, zwecks weiterer Stromeinsparungen eine Anzahl **Halte-stellen** aufzuheben.
- Die Zahl der **Arbeitslosen** steigt an. In der Textil- und Metallindustrie müssen wegen **Rohstoffmangel** weitere Einschränkungen der Arbeitszeit vorgenommen werden.